

Aufnahmeantrag für das Schuljahr 2021/2022

إستمارة الإلتحاق للعام الدراسي 2021/ 2022

Nr. _____

Angaben zum Schüler/zur Schülerin

بيانات التلميذ/التلميذة

Vollständiger Name _____
الاسم بالكامل Vorname اسم التلميذ Vater الأب Familienname العائلة

Geschlecht _____
النوع m w
ذكر أنثى

Foto

Geburtsdatum _____ Geburtsort: _____
تاريخ الميلاد Tag Monat Jahr محل الميلاد
اليوم الشهر السنة

Religion _____ 1. Staatsangehörigkeit _____ 2. Staatsangehörigkeit _____
الديانة الجنسية جنسية إضافية

Markieren Sie bitte die gewünschte Klasse!

يرجى إختيار الصف المطلوب الإلتحاق به!

Kindergarten	Grundschule	Sekundarstufe I	Sekundarstufe II
مرحلة الحضانة	المرحلة الإبتدائية	المرحلة الإعدادية	المرحلة الثانوية
Babyklasse	Kl.1	Kl.5	Kl.10
Kindergarten	Kl.2	Kl.6	Kl.11
Vorschule	Kl.3	Kl.7	Kl.12
	Kl.4	Kl.8	
		Kl. 9	

Angaben zu den Erziehungsberechtigten

بيانات أولياء الأمور

Vater الأب

Name
 إسم العائلة _____

Vorname
 الإسم _____

Staatsangehörigkeit
 الجنسية _____

2.Staatsangehörigkeit
 جنسية إضافية _____

Religion
 الديانة. _____

Beruf
 المهنة _____

Arbeitgeber
 جهة العمل _____

Mutter الأم

Name
 إسم العائلة _____

Vorname
 الإسم _____

Staatsangehörigkeit
 الجنسية _____

2.Staatsangehörigkeit
 جنسية إضافية _____

Religion
 الديانة. _____

Beruf
 المهنة _____

Arbeitgeber
 جهة العمل _____

Kontaktinformation

معلومات للاتصال

Wohnadresse عنوان السكن	
Festnetznummer رقم التليفون الأرضي	
Handynummer des Vaters رقم المحمول (الأب)	
Handynummer der Mutter رقم المحمول (الأم)	
Emailadresse des Vaters البريد الإلكتروني (الأب)	
Emailadresse der Mutter البريد الإلكتروني (الأم)	

Welchen Kindergarten besuchte das Kind bisher?

ما هي الحضانة الملتحق بها الطفل حتي الآن؟

ist ein Elternteil ein Ehemaliger einer deutschen Schule? Wenn ja, welche?

هل كان أحد الوالدين خريج المدرسة الألمانية؟ في حالة الإجابة بنعم، أي مدرسة؟

Familienstand der Eltern

الحالة الإجتماعية

verheiratet

geschieden

getrennt

متزوج

مطلق

منفصل

falls geschieden/getrennt: Sorgerecht hat

(Gerichtsurteil muss vorgelegt werden)

في حالة الطلاق/الإنفصال من المسئول عن الطفل قانونيا

يجب إحضار المستند الرسمي للحضانة

Für die Aufnahme in (Grundschule- Sek I- Sek II)

للإلتحاق بالمرحلة (الإبتدائية- الإعدادية- الثانوية)

Name der abgebenden Schule und die schulische Laufbahn

إسم المدرسة السابقة والتسلسل الدراسي

الإخوة-الإخوات/Geschwister

Name und Alter:	الإسم، السن:
1. _____	_____
2. _____	_____
3. _____	_____

Hat der Schüler Geschwister an der ESK?	Ja Nein	هل لدي الطالب/ الطالبة إخوة بالمدرسة الأوربية؟
Geschwister an einer anderen Dt. Schule?	Ja Nein	إخوة بمدرسة ألمانية أخرى؟

Notfallkontakte

الإتصال في حالات الطوارئ

Notfall: Falls die Schule die Eltern nicht erreichen kann, wer kann angerufen werden?

للطوارئ: في حالة عدم تمكن المدرسة من الإتصال بولي الأمر نرجو إبلاغنا بشخصان ينوبا عنه

Name des Notfallkontakts Nr.1 إسم الشخص الأول	
Beziehung zum Schüler صلة القرابة بالطالب	
Handynummer رقم المحمول	
Name des Notfallkontakts Nr.2 إسم الشخص الثاني	
Beziehung zum Schüler صلة القرابة بالطالب	
Handynummer رقم المحمول	

Unterschrift des Vaters

توقيع الأب

Unterschrift der Mutter

توقيع الأم

Datum

التاريخ